

## Jean-Baptiste André Godin à monsieur Darras, 3 juillet 1873

Auteur·e : [Godin, Jean-Baptiste André \(1817-1888\)](#)

### Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

4 Fichier(s)

### Informations sur le document source

Cote FG 15 (13)

Collation 4 p. (374r, 375r, 376v, 377r)

Nature du document Copie à la presse d'un manuscrit

Lieu de conservation Bibliothèque centrale du Conservatoire national des arts et métiers, Paris

### Citer cette page

Godin, Jean-Baptiste André (1817-1888), Jean-Baptiste André Godin à monsieur Darras, 3 juillet 1873, Équipe du projet FamiliLettres (Familistère de Guise - CNAM) & Projet EMAN (UMR Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle) consulté le 03/02/2026 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/Famililettres/items/show/47444>

Copier

### Informations sur l'édition numérique

Éditeur Équipe du projet FamiliLettres (Familistère de Guise - CNAM) & Projet EMAN (UMR Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle)

### Présentation

Auteur·e [Godin, Jean-Baptiste André \(1817-1888\)](#)

Date de rédaction [3 juillet 1873](#)

Lieu de rédaction 28, rue des Réservoirs, Versailles (Yvelines)

Destinataire [Darras](#)

Lieu de destination 39, rue de Beauvais, Amiens (Somme)

Scripteur / Scriptrice [Moret, Marie \(1840-1908\)](#)

# Description

Résumé Sur la tournée de Darras : Godin renonce à étendre sa tournée dans l'Est à la suite du départ de Carton puisque Darras ne souhaite pas dépasser Reims. Sur le projet de retrancher quelques villes de l'Oise à Darras (Poissy, Beaumont, L'Isle-Adam et Magny) qui pourraient être rattachées à la circonscription de son représentant à Paris. Sur le rétablissement la remise [accordée aux clients des Fonderies et manufactures Godin-Lemaire] : Darras la trouve justifiée pour les gros clients alors que d'autres voyageurs la jugent efficace pour les petits clients.

## Mots-clés

[Distribution des produits, Fonderies et manufactures "Godin"](#)

Personnes citées [Carton \[monsieur\]](#)

Lieux cités

- [Beaumont-sur-Oise \(Val-d'Oise\)](#)
- [L'Isle-Adam \(Val-d'Oise\)](#)
- [Magny-en-Vexin \(Val-d'Oise\)](#)
- [Oise \(France\)](#)
- [Poissy \(Yvelines\)](#)
- [Reims \(Marne\)](#)

Notice créée par [Équipe du projet FamiliLettres](#) Notice créée le 28/03/2023

Dernière modification le 18/09/2023

---

Versailles 3 juillet 73

Monsieur Darrau,

Je suis en possession  
de votre lettre du 1 Juillet.  
J'avais songé à vous faire  
demander si il vous convenait  
d'étendre votre tournée  
dans l'est parceque par  
suite de la mort de M.  
Carton de la maison  
la tournée de l'est se  
trouvalt en souffrance  
et je songeais à la partager  
entre vous et un autre  
voyageur, mais du moment  
qu'il est dans vos convenances  
de ne pas dépressoer l'avis

je m'arrangerai en  
conséquence.

Quant à ce que vous me  
dites des retranchements  
qui vous sont faits dans  
le département de l'Oise,  
cela se réduit à peu de  
chose puisque les villes  
de Poissy, Beaumont,  
l'Isle Adam et Magny  
en Vexin sont les seules  
villes qu'on vous retranchait.  
Si cela vous contrarie nous  
laisserons les choses en  
l'état. Le motif que avait  
dicté cette mesure c'est  
qu'étant obligé d'avoir un  
représentant à Paris, il  
entrant dans mes conversations  
de lui arrondir une circon-  
cription dans laquelle les

villes entraînent, mais elles peuvent aussi bien en être distraites.

J'étudie toujours la question de la remise et vous donnerai peut-être une dernière satisfaction, mais la grande difficulté pour moi c'est que mes voyageurs sont loin d'être d'accord sur ce qui est à faire. Vous prétendez que la remise doit être conservée au profit des gros clients, et les autres prétendent qu'elle a surtout sa raison d'être pour faciliter les affaires auprès des petits ; de sorte que si me trouve dans l'alternative ou de la rétablir

sur les proportions  
du passé, ou de ne pas  
la rétablir du tout.

Veuillez agréer  
Monsieur, mes civilités

Godin